



La puissance de dix

Author: Anita Roy

Illustrator: Joanna Mendes

Translator: Odile Gayon

Level 2

10

anges virevoltent
sur une tête d'épingle





9

épingles pour coudre
une étoile lumineuse

8

étoiles lumineuses
cousues sur un kurta




7
amis habillés
pour la fête





6
bougies sur un gâteau



5
perroquets veulent
en goûter un morceau

4
mains s'agitent
pour les chasser




3
enfants fatigués
vont se coucher

2
histoires avant de dormir,
ce n'est jamais assez

1
grand bâillement...



0!



1
lune dans
un ciel étoilé

An illustration of three red foxes playing in a forest at night. A large white sheet is stretched between trees, and the foxes are jumping and running on it. The scene is lit by a bright light source, possibly the moon, creating a glow on the sheet and the foxes. The background is dark with stars and trees.


2

petits renards
jouent dans la forêt

3

hululements de la
chouette perchée
dans un arbre



An artistic illustration of a night scene. A large, bright full moon is the central focus, partially obscured by dark, stylized clouds. Several bats with dark wings and reddish-brown bodies are shown in flight, some near the moon and others further away. The sky is dark blue with white stars and snowflake-like patterns. On the left, a dark tree trunk is visible, with a small bird perched on a branch. The foreground shows a dark ground with some green and yellow grass-like plants. The overall style is graphic and illustrative.

4
chauve-souris
s'envolent pour chasser

5
papillons de nuit
attirés par la lumière





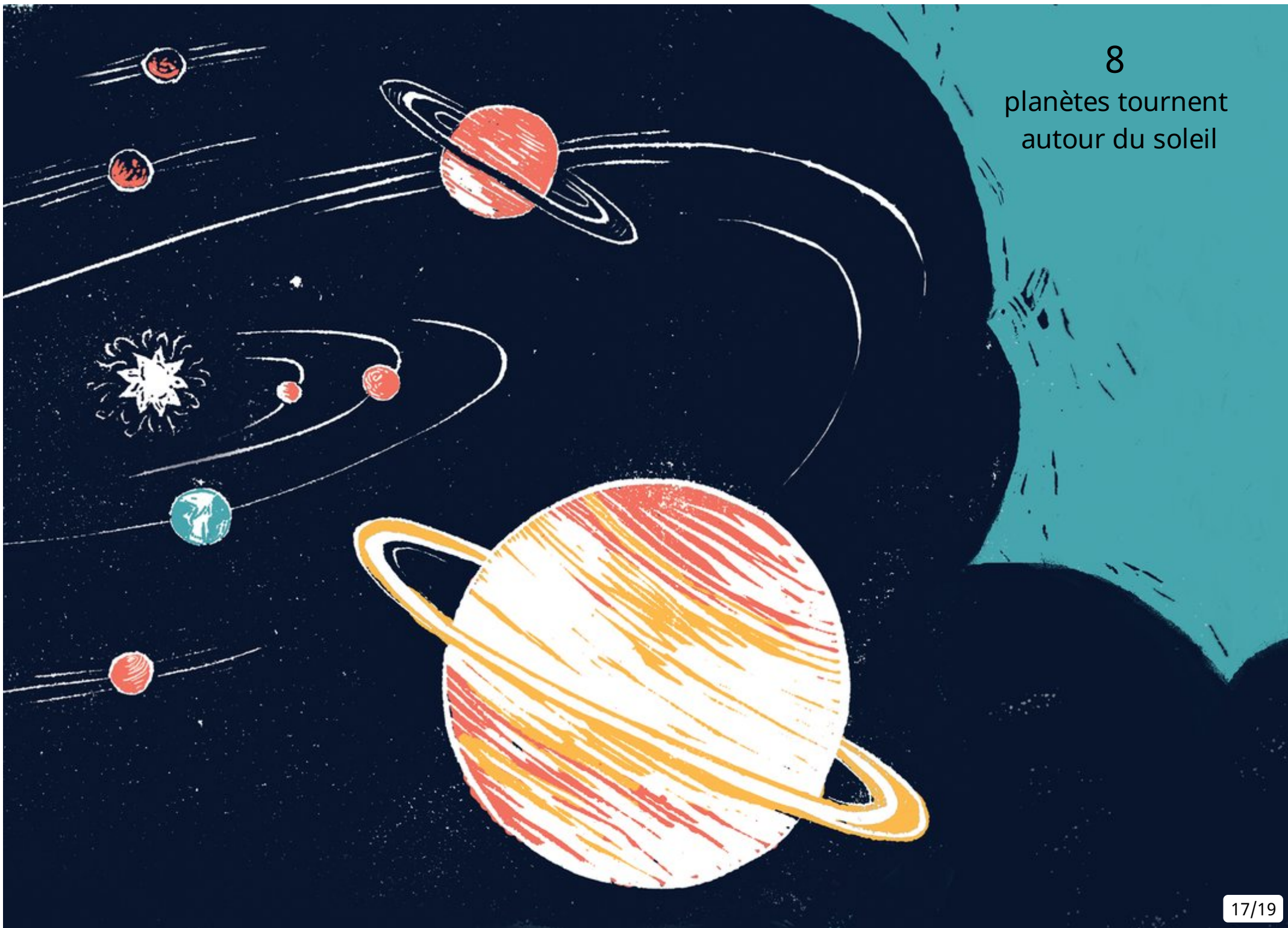
6
montagnes
s'élancent dans le ciel

7
océans où résonnent
les chants des baleines



8

planètes tournent
autour du soleil





9

cent millions de kilomètres jusqu'à la terre,
devenue un petit point bleu

10
anges virevoltent
sur une tête d'épingle





This book was made possible by Pratham Books' StoryWeaver platform. Content under Creative Commons licenses can be downloaded, translated and can even be used to create new stories - provided you give appropriate credit, and indicate if changes were made. To know more about this, and the full terms of use and attribution, please visit the following [link](#).

Story Attribution:

This story: La puissance de dix is translated by [Odile Gayon](#) . The © for this translation lies with Odile Gayon, 2020. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Based on Original story: '[The Power of Ten](#)', by [Anita Roy](#) . © Pratham Books , 2020. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license.

Images Attributions:

Cover page: [A sky with a full moon and bats](#), by [Joanna Mendes](#) © Pratham Books, 2020. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 2: [Ten angels on top of a pin](#), by [Joanna Mendes](#) © Pratham Books, 2020. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 3: [A star stuck to fabric with pins](#), by [Joanna Mendes](#) © Pratham Books, 2020. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 4: [A girl with a starry kurta](#), by [Joanna Mendes](#) © Pratham Books, 2020. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 5: [Children bearing gifts](#), by [Joanna Mendes](#) © Pratham Books, 2020. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 6: [birthday cake with candles](#), by [Joanna Mendes](#) © Pratham Books, 2020. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 7: [Four hands and five parakeets](#), by [Joanna Mendes](#) © Pratham Books, 2020. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 8: [Children in bed ready for a story](#), by [Joanna Mendes](#) © Pratham Books, 2020. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 9: [girl yawning](#), by [Joanna Mendes](#) © Pratham Books, 2020. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 10: [big moon in the sky](#), by [Joanna Mendes](#) © Pratham Books, 2020. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license.

Disclaimer: https://www.storyweaver.org.in/terms_and_conditions



Some rights reserved. This book is CC-BY-4.0 licensed. You can copy, modify, distribute and perform the work, even for commercial purposes, all without asking permission. For full terms of use and attribution, <http://creativecommons.org/licenses/by/4.0/>

Images Attributions:

Page 11: [Two foxes playing in the forest](#), by [Joanna Mendes](#) © Pratham Books, 2020. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 12: [An owl on the tree hooting](#), by [Joanna Mendes](#) © Pratham Books, 2020. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 13: [Bats flying in the night sky](#), by [Joanna Mendes](#) © Pratham Books, 2020. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 14: [Moths flying towards the moon](#), by [Joanna Mendes](#) © Pratham Books, 2020. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 15: [Mountains against the night sky](#), by [Joanna Mendes](#) © Pratham Books, 2020. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 16: [Planet with whales](#), by [Joanna Mendes](#) © Pratham Books, 2020. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 17: [Planets around a star](#), by [Joanna Mendes](#) © Pratham Books, 2020. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 18: [A solar system in space](#), by [Joanna Mendes](#) © Pratham Books, 2020. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 19: [A pin with angels dancing on top](#), by [Joanna Mendes](#) © Pratham Books, 2020. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license.

Disclaimer: https://www.storyweaver.org.in/terms_and_conditions



Some rights reserved. This book is CC-BY-4.0 licensed. You can copy, modify, distribute and perform the work, even for commercial purposes, all without asking permission. For full terms of use and attribution, <http://creativecommons.org/licenses/by/4.0/>

La puissance de dix

(French)

Un livre pour apprendre à compter, qui entraîne les lecteurs au bord de l'univers.

This is a Level 2 book for children who recognize familiar words and can read new words with help.



Pratham Books goes digital to weave a whole new chapter in the realm of multilingual children's stories. Knitting together children, authors, illustrators and publishers. Folding in teachers, and translators. To create a rich fabric of openly licensed multilingual stories for the children of India and the world. Our unique online platform, StoryWeaver, is a playground where children, parents, teachers and librarians can get creative. Come, start weaving today, and help us get a book in every child's hand!